|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | Организация Объединенных Наций | | ECE/TRANS/WP.29/2018/23 | |
| _unlogo | | **Экономический  и Социальный Совет** | | Distr.: General  28 December 2017  Russian  Original: English |

**Европейская экономическая комиссия**

Комитет по внутреннему транспорту

**Всемирный форум для согласования правил   
в области транспортных средств**

**174-я сессия**

Женева, 13–16 марта 2018 года

Пункт 4.8.9 предварительной повестки дня

**Соглашение 1958 года:  
Рассмотрение проектов поправок к действующим   
Правилам ООН, представленных GRSG**

Предложение по дополнению 4 к поправкам серии 02 к Правилам № 118 ООН (характеристики горения материалов)

Представлено Рабочей группой по общим предписаниям, касающимся безопасности[[1]](#footnote-1)\*

Воспроизведенный ниже текст был принят Рабочей группой по общим предписаниям, касающимся безопасности (GRSG), на ее 113-й сессии (ECE/  
TRANS/WP.29/GRSG/92, пункт 9). В его основу положен официальный документ ECE/TRANS/WP.29/GRSG/2017/21. Этот текст представляется Всемирному форуму для согласования правил в области транспортных средств (WP.29) и Административному комитету АС.1 для рассмотрения на их сессиях в марте 2018 года.

*Часть II, пункты 6.1.1.2–6.2.2* изменить следующим образом:

«6.1.1.2 предназначение (обивка сидений, внутренняя облицовка потолка, изоляция и т.д.),

…

6.1.6 "*внутренняя облицовка*" означает материал(ы), составляющий (составляющие в совокупности) отделочное покрытие и подложку потолка, стенок или пола;

…

6.2.2 Испытанию, описанному в приложении 7 к настоящим Правилам … сиденья и на потолке транспортного средства:

a) … более чем 500 мм над подушкой сиденья и на потолке транспортного средства,

b) …»

*Приложение 2, пункт 2.1*, заменить слова «в крыше» на «на потолке».

1. \* В соответствии с программой работы Комитета по внутреннему транспорту   
   на 2016–2017 годы (ECE/TRANS/254, пункт 159, и ECE/TRANS/2016/28/Add.1, направление работы 3.1) Всемирный форум будет разрабатывать, согласовывать и обновлять правила в целях улучшения характеристик транспортных средств. Настоящий документ представлен в соответствии с этим мандатом. [↑](#footnote-ref-1)